An Overview

of the

Premier's Council on the Status of Disabled Persons

December, 1987

"It is probable that absolute equality is unattainable. But even if it is, no civilized society worthy of the description can afford not to struggle for its achievement. We may not be able to achieve absolute equality, but we can certainly reduce inequality."

Jeremy Bentham

BACKGROUND:

The concerns faced by disabled persons in our province of New Brunswick are the same as the issues faced by disabled persons everywhere.

For example:
- Public attitudes
- Accessibility
- Human Rights
- Employment
- Appropriate education
- Housing
- Transportation
- Poverty
- Information systems
- Technical aids
- Independent living
- Consumer and family involvement
- Etc., etc.

Many groups and individuals have worked very hard in New Brunswick to improve the quality of life and services available to disabled persons. However, the International Year of Disabled Persons proved to be a major turning point in that struggle.

A large provincial conference in the fall of 1981 brought these interested parties together to discuss issues, solutions and cooperation. The final result of that unique and exciting conference was to pass a single resolution to the provincial government. A permanent and legislated advisory body was to be created to advise and stimulate government on matters involving the interests of disabled persons.

The Premier's Council on the Status of Disabled Persons was started in the fall of 1982, and the office opened in January of 1983. Please note that we have copies of our brochure, legislation, annual reports, etc., which describe our mandate and history.

Some important key features of the Council's legislation include:

- The mandate is established through legislation and not just an Order-in-Council.
- We are not part of a particular government department and, thus, have an opportunity to deal with all departments as needed without fear of conflict of interest.
- We report to the Premier's Office but have access to all ministers or government departments.
- We are not tied up with the provision of direct services such as equipment or funds to clients or organizations and, thus, can more objectively review service programs.
- Our definition of disabled persons is broad enough to cover all types of disabilities and allows us to look at all aspects of problems involving disabled persons.
- We are not a politically partisan community and our mandate is general in nature so that we can develop our own priorities and strategies with political independence.

COUNCIL INFORMATION SERVICES:

We have developed **communication networks** and credibility with the government system to get results. We have an extensive network of contacts with consumers, parents, service groups, professionals, advocates, etc., to stimulate activity.

Council members represent people who are disabled consumers, parents, professionals and/or involved in organizations with a demonstrated interest and involvement with disabled persons.

A **provincial newsletter** was established to share information on what is happening in the province and elsewhere.

We set up a **library of information** on topics connected to disability or subjects of interest to disabled persons.

We installed a **toll-free number** including access for deaf persons to allow calls from anywhere in the province to our office.

We compile and distribute a comprehensive "**Directory of Services Offered to Disabled Persons in New Brunswick.**"

We have developed a role as an **intervenor or ombudsman-type service** for situations where groups or individuals have a problem with government programs.

We hold **public regional meetings** around the province on a periodic basis to inform the public and to seek their advice.

Council is represented on a number of **advisory committees** within the provincial government system.

Council representatives participate in a number of **workshops and conferences** to acquire and share information.

The Council conducts its own **research** into specific issues and prepares **position papers** and **reports** for appropriate distribution.

We want to help get the correct information to the correct people to obtain the correct decisions.

DECADE OF DISABLED PERSONS:

Another provincial conference in the fall of 1985 was the opportunity for the Proclamation of the Decade of Disabled Persons in New Brunswick.

An Action Plan for Disabled Persons was released with general objectives for every department of government.

An interdepartmental committee chaired by the Cabinet Secretariat ensures that specific plans and budgets are established and evaluated for each department under the Action Plan. Commitments are also established for the coming year.

We have set our own Decade to run from 1985-1995 and not be tied to the United Nations period. We focused on three major themes of **appropriate education, meaningful employment and an adequate system of community-based services for disabled persons.** Issues like housing, income, transportation, rehabilitation, recreation, etc., come under the community services section.

EXAMPLES OF SOME PROJECTS INVOLVING OUR COUNCIL:

- Seniors Rehabilitation Equipment and the Seniors Health Benefits program established and expanded.
- Rental Assistance Program for Disabled Persons.
- Human Rights Act in New Brunswick includes mental disability.
- Sales Tax Rebate Program on Equipment for Disabled Persons.
- Mental Health Services Review.
- Study on Transportation Issues.
- Reform of VRDP in the province.
- Review of Rehabilitation Services and Policy.
- Parking legislation for disabled persons.
- Reforms to the Workers' Compensation Board.
- Reforms to Educational Services.
- Program for Community-Based Services for Children with Special Needs.
- Demonstration events by disabled athletes held at the Canada Games for the first time in New Brunswick.
- Development of an Equal Employment Opportunity Program in the provincial civil service.
- Opening of the community college system for persons with significant disabilities on a province-wide basis.

- Other specific groups were assisted to get organized as a new entity where none existed; for example, Autism N. B., Parents United for Disabled Children, Head Injury Association of New Brunswick, Epilepsy N. B., etc.
- The Council is being used as a model in other provinces.
- Etc., etc.

CONCLUSION:

Our Council was not created to replace existing groups involved with disabled persons, but we have helped them to identify issues of common concern. We have encouraged cooperative strategies where appropriate without denying them the opportunity to deal with government directly on matters within their own mandate.

It is very encouraging to see the support for the objectives of improving the quality of life available to disabled persons in our province.

In times of economic restraint, it is even more important to work cooperatively; to work efficiently; and to work effectively in the development of opportunities for persons with disabilities.

Our Council will continue to work within the system to provide constructive input that will lead to dynamic policy and programs to meet the needs of disabled persons.

We will also attempt to share leadership and information with the many individuals and groups involved within the disabled community. Good distribution of good information is a valuable resource.

Our goal is to ensure that the disabled persons of New Brunswick have a real chance to lead independent and meaningful lives. In partnership with a committed provincial government, we can help make this happen.

Conseil du premier ministre

sur la condition des

personnes handicapées

Décembre 1987

"Il est probablement impossible d'atteindre l'égalité absolue. Mais même si cela était possible, aucune société civilisée digne de cette description peut se permettre de ne pas s'efforcer de l'atteindre. Nous ne pouvons peut-être pas atteindre l'égalité absolue, mais nous pouvons certes réduire l'inégalité."

Jeremy Bentham

INFORMATION GÉNÉRALE :

Les personnes handicapées dans la province du Nouveau-Brunswick font face aux mêmes obstacles que celles de partout ailleurs.

Par exemple : Attitudes du public
Accessibilité
Droits de la personne
Emploi
Éducation adéquate
Habitation
Transport
Pauvreté
Systèmes d'information
Aides techniques
Vie autonome
Participation du consommateur et de la famille
Etc., etc.

De nombreux groupes et particuliers ont travaillé très fort au Nouveau-Brunswick afin d'améliorer la qualité de vie des personnes handicapées et les services qui leur sont accessibles. Cependant, l'Année internationale des personnes handicapées a été un point tournant dans cette lutte.

Une importante conférence provinciale qui se tenait à l'automne de 1981 a regroupé les parties touchées afin de discuter de problèmes, de solutions et de collaboration. Le résultat final de cette conférence unique et enrichissante a été l'adoption d'une seule recommandation à l'intention du gouvernement provincial. Il fallait créer un organisme consultatif permanent chargé de conseiller le gouvernement et de l'inciter à prendre des décisions sur des questions concernant les personnes handicapées.

Le Conseil du premier ministre sur la condition des personnes handicapées a été créé en 1982 et le bureau a ouvert ses portes en janvier 1983. Prière de noter que nous avons des exemplaires de notre brochure, de notre loi et de nos rapports annuels, etc., qui décrivent notre mandat et notre bilan historique.

Certains faits saillants de la Loi du Conseil :

- Le mandat est établi par la Loi plutôt qu'uniquement par un décret.
- Nous ne relevons d'aucun ministère gouvernemental en particulier, ce qui nous permet de faire appel à tous les ministères au besoin sans risque de conflits d'intérêts.
- Nous relevons du Cabinet du premier ministre, mais nous pouvons faire appel à tous les ministres ou ministères du gouvernement.
- N'étant pas tenus d'offrir des services directs tels qu'équipement ou fonds aux clients ou aux organismes nous pouvons donc étudier plus objectivement les programmes de services.
- Notre définition de personne handicapée est assez large pour englober tous les genres d'handicaps et elle nous permet d'étudier tous les aspects des problèmes qui touchent les personnes handicapées.
- Nous ne sommes affiliés à aucun parti politique et notre mandat étant général, nous pouvons établir nos prcpres priorités et stratégies avec autonomie sur le plan politique.

SERVICES D'INFORMATION DU CONSEIL :

Nous avons mis sur pied des **réseaux de communications** et développé face au système gouvernemental, une crédibilité qui nous permet d'obtenir des résultats. Nous avons un vaste réseau de contacts avec des consommateurs, des parents, des groupes de services, des professionnels, des promoteurs des droits, etc., afin d'encourager diverses activités.

Les membres du Conseil représentent des consommateurs handicapés, des parents, des professionnels ou des gens qui participent à des organismes manifestant un intérêt pour les personnes handicapées.

Un **bulletin provincial** a été mis sur pied afin de communiquer de l'information sur ce qui se déroule dans la province et ailleurs.

Nous avons mis sur pied un **centre de documentation** portant sur des sujets relatifs aux handicaps ou d'un intérêt particulier pour les personnes handicapées.

Nous avons obtenu un **numéro libre-appel** qui est aussi accessible aux malentendants, afin que notre bureau puisse recevoir des appels provenant de partout dans la province.

Nous préparons et distribuons un répertoire détaillé intitulé, **"Répertoire des services offerts aux personnes handicapées au Nouveau-Brunswick."**

Nous avons développé un **service d'intervenant ou genre ombudsman** afin d'aider les groupes ou particuliers qui ont des problèmes concernant les programmes du gouvernement.

Nous tenons régulièrement des **rencontres régionales publiques** dans l'ensemble de la province afin d'informer le public et d'obtenir ses conseils.

Le Conseil siège à un certain nombre de **comités consultatifs** au sein du système gouvernemental provincial.

Les représentants du Conseil participent à un certain nombre **d'ateliers et de conférences** afin d'obtenir et de partager de l'information.

Le Conseil fait sa propre **recherche** dans des domaines précis et prépare des **exposés de principe** ainsi que des **rapports** pour ensuite les distribuer au besoin.

Nous voulons que les bonnes personnes obtiennent la bonne information afin d'obtenir des bonnes décisions.

DÉCENNIE DES PERSONNES HANDICAPÉES :

La Décennie des personnes handicapées au Nouveau-Brunswick a été proclamée lors d'une autre conférence provinciale qui avait lieu à l'automne de 1985.

Un Plan d'action pour les personnes handicapées contenant des objectifs généraux à l'intention de chaque ministère du gouvernement a été présenté.

Un Comité interministériel du Secrétariat du cabinet voit à ce que des projets et des budgets précis soient établis et évalués pour chaque ministère

dans le cadre du Plan d'action. On a également pris des dispositions pour l'année prochaine.

Nous avons établi notre propre décennie qui aura lieu de 1985 à 1995 afin de ne pas nuire à la période des Nations Unies. Nous nous sommes concentrés sur trois principaux thèmes : **éducation adéquate, emploi enrichissant et système adéquat de services communautaires pour les personnes handicapées.** Les dossiers tels que l'habitation, le revenu, le transport, la réadaptation, les loisirs, etc., font partie du thème services communautaires.

CERTAINS PROJETS AUXQUELS PARTICIPE NOTRE CONSEIL :

- Équipement de réadaptation et programme d'allocations-santé pour les personnes âgées.
- Programme d'aide au loyer pour les personnes handicapées.
- La Loi sur les droits de l'homme du Nouveau-Brunswick s'applique à l'incapacité mentale.
- Programme de réduction de la taxe de vente sur l'équipement pour les personnes handicapées.
- Étude des Services de santé mentale.
- Étude relative aux services de transport.
- Modification du PRPI dans la province.
- Étude des Services de réadaptation et directive.
- Mesures législatives concernant le stationnement réservé aux personnes handicapées.
- Réformes à la Commission des accidents du travail.
- Réforme des services éducatifs.
- Programme de services communautaires pour enfants ayant des besoins spéciaux.
- Démonstrations présentées par des athlètes handicapés aux Jeux du Canada pour la première fois au Nouveau-Brunswick.

- Élaboration d'un Programme d'égalité d'accès à l'emploi dans la fonction publique provinciale.

- Élargissement des services du réseau des collèges communautaires pour desservir les personnes avec des handicaps graves à l'échelle provinciale.

- Autres groupes particuliers ont reçu de l'aide pour s'organiser dans les domaines où aucun organisme n'existait; par exemple, Autisme N.-B., Parents unis pour les enfants handicapés, Association du N.-B. des personnes ayant subi des blessures à la tête, Épilepsie N.-B., etc.

- Le Conseil sert de modèle dans d'autres provinces.

- Etc., etc.

CONCLUSION :

Notre Conseil n'a pas été créé dans le but de remplacer les groupes actuels qui s'intéressent aux personnes handicapées, mais nous les avons aidés à identifier des questions d'intérêt commun. Nous les avons encouragés à adopter des stratégies de collaboration lorsque cela convenait sans les empêcher de communiquer directement avec le gouvernement sur des questions relevant de leur propre mandat.

Il est très encourageant de constater l'appui accordé aux objectifs qui consiste à améliorer la qualité de vie des personnes handicapées dans notre province.

Dans une période de restrictions, il est encore plus important de travailler en étroite collaboration; de travailler productivement; et de travailler efficacement pour offrir des perspectives aux personnes avec des handicaps.

Notre Conseil continuera de travailler au sein du système afin de fournir une aide positive qui se traduira par une directive et des programmes efficaces permettant de répondre aux besoins des personnes handicapées.

Nous tenterons également de partager le leadership et l'information avec les nombreux groupes et particuliers qui participent au sein de la communauté des

personnes handicapées. La diffusion efficace de renseignements utiles est une ressource valable.

Nous voulons permettre aux personnes handicapées du Nouveau-Brunswick de vivre une vie autonome et enrichissante. En travaillant avec un gouvernement provincial engagé, nous pouvons atteindre cet objectif.